



(11) **EP 1 761 982 B8**

(12) **KORRIGIERTE EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT**

(15) Korrekturinformation:
Korrigierte Fassung Nr. 1 (W1 B1)
Bibliographie INID code(s) 73

(48) Corrigendum ausgegeben am:
28.05.2008 Patentblatt 2008/22

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des
Hinweises auf die Patenterteilung:
07.11.2007 Patentblatt 2007/45

(21) Anmeldenummer: **05751716.1**

(22) Anmeldetag: **23.05.2005**

(51) Int Cl.:
H02G 3/04 (2006.01) H02G 11/00 (2006.01)

(86) Internationale Anmeldenummer:
PCT/EP2005/005565

(87) Internationale Veröffentlichungsnummer:
WO 2005/117222 (08.12.2005 Gazette 2005/49)

(54) **VORRICHTUNG MIT ZWEI RELATIV ZUEINANDER BEWEGLICHEN TEILEN SOWIE SCHLEPPKETTENANORDNUNG**

DEVICE COMPRISING TWO PARTS RELATIVELY MOVABLE WITH RESPECT TO EACH OTHER AS WELL AS GUIDE CHAIN ASSEMBLY

DISPOSITIF À DEUX PARTIES MOBILES L'UNE PAR RAPPORT À L'AUTRE AINSI QU'ARRANGEMENT DE CHAÎNE DE GUIDAGE

(84) Benannte Vertragsstaaten:
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR
HU IE IS IT LI LT LU MC NL PL PT RO SE SI SK TR**

(30) Priorität: **24.05.2004 DE 102004025371**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:
14.03.2007 Patentblatt 2007/11

(73) Patentinhaber: **LEONI Bordnetz-Systeme GmbH
90402 Nürnberg (DE)**

(72) Erfinder: **FRANK, Tino
97359 Schwarzach am Main (DE)**

(74) Vertreter: **Tergau & Pohl Patentanwälte
Mögeldorfer Hauptstrasse 51
D-90482 Nürnberg (DE)**

(56) Entgegenhaltungen:
**WO-A-03/044903 DE-A1- 3 100 944
DE-U1- 8 531 182 FR-A- 1 290 933
US-A- 4 203 004**

- **PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 2003, Nr. 12, 5. Dezember 2003 (2003-12-05) & JP 2003 264026 A (HARMONET KK), 19. September 2003 (2003-09-19)**

EP 1 761 982 B8

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents im Europäischen Patentblatt kann jedermann nach Maßgabe der Ausführungsordnung beim Europäischen Patentamt gegen dieses Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).